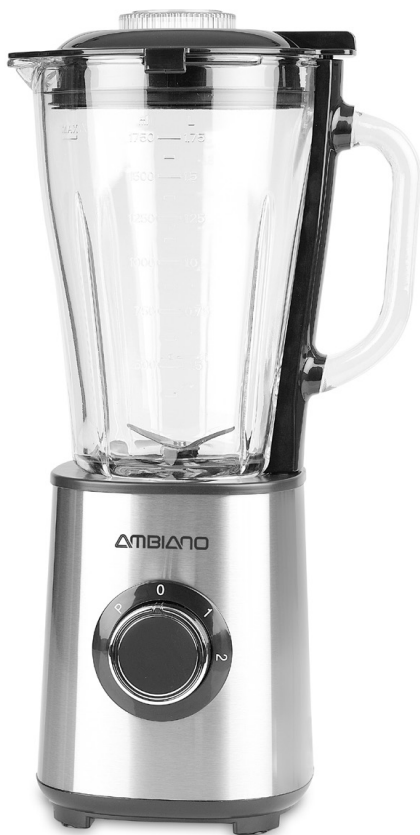


AMBIANO®

# Blender

GT-SF-HPB-01



**3** Jaar  
**GARANTIE**

**KLANTENSERVICE**  
☎ 0900 / 44 666 44  
(tegen lokaal tarief)  
💻 Mail: gt-support  
@teknihall.be  
AN NL 2003021029720 21/2025

GEBRUIKSAANWIJZING



21/2025  
AN NL 2003021029720  
PO51033048

# Inhoudsopgave

|                                   |           |                             |           |
|-----------------------------------|-----------|-----------------------------|-----------|
| <b>Inhoudsopgave</b>              | <b>2</b>  | <b>Bediening</b>            | <b>12</b> |
|                                   |           | Gebruik van het apparaat    | 12        |
| <b>Algemeen</b>                   | <b>3</b>  | "Crushed ice" maken         | 14        |
| Inleiding                         | 3         | Zelfgemaakte, lekkere       |           |
| EU-conformiteitsverklaring        | 3         | mixdrankjes                 | 15        |
| Gebruik volgens de voorschriften  | 3         |                             |           |
| <b>Productonderdelen /</b>        |           | <b>Storing en oplossing</b> | <b>18</b> |
| <b>Bij de levering inbegrepen</b> | <b>4</b>  | <b>Onderhoud, reiniging</b> |           |
|                                   |           | <b>en verzorging</b>        | <b>19</b> |
| <b>Veiligheid</b>                 | <b>5</b>  | <b>Technische gegevens</b>  | <b>21</b> |
| Algemene                          |           | <b>Afvoeren</b>             | <b>21</b> |
| veiligheidsaanwijzingen           | 5         | <b>Garantiekkaart</b>       | <b>23</b> |
| Gevaren voor kinderen en          |           |                             |           |
| personen met beperkte             |           |                             |           |
| vermogens                         | 5         |                             |           |
| Gevaren bij de omgang met         |           |                             |           |
| elektrische apparaten             | 6         |                             |           |
| Gevaren bij het werken met        |           |                             |           |
| de blender                        | 7         |                             |           |
| Verklaring symbolen en            |           |                             |           |
| verdere informatie                | 10        |                             |           |
| <b>Opbouw en montage</b>          | <b>11</b> |                             |           |
| Voor het eerste gebruik           | 11        |                             |           |

# Algemeen

## Inleiding

Hartelijk dank dat u hebt gekozen voor de blender van Ambiano. Hiermee hebt u een kwalitatief hoogwaardig product aangeschaft, dat voldoet aan de hoogste prestatie- en veiligheidsstandaards. Voor de juiste omgang en een lange levensduur raden wij u aan de volgende aanwijzingen in acht te nemen.

Lees de handleiding en vooral de veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig door, voordat u het apparaat in gebruik neemt. U vindt een aantal belangrijke en nuttige aanwijzingen die voor het in gebruik nemen door iedere gebruiker begrepen en opgevolgd moeten worden. Bewaar de bedieningshandleiding en geef deze mee als u het apparaat aan iemand anders geeft.

## EU-conformiteitsverklaring

**CE** De conformiteit van het product met de wettelijk voorgeschreven normen wordt gegarandeerd. De volledige conformiteitsverklaring is te vinden op het internet onder [www.gt-support.de](http://www.gt-support.de). Het apparaat voldoet aan de eisen van de Duitse wet op productveiligheid. Dit wordt aangetoond met het GS-teken van het onafhankelijke testinstituut:



## Gebruik volgens de voorschriften

Het apparaat is alleen geschikt voor het hakken van fruit, groenten, kruiden enz., evenals voor het bereiden van dressings en mixdrankjes en het crushen van ijsblokjes. Bovendien is het apparaat niet bestemd voor commercieel gebruik, maar uitsluitend voor gebruik in de privéhuishouding, maar niet in keukens voor medewerkers in winkels, kantoren en andere commerciële bedrijven, niet in agrarische bedrijven en niet door klanten in hotels, motels en andere wooninstellingen of ontbijtpensions. Iedere andere toepassing van of wijziging aan het apparaat is niet volgens de voorschriften en is principieel verboden. Voor schade die ontstaan is door niet reglementair gebruik of een verkeerde bediening, kan geen aansprakelijkheid geaccepteerd worden.

Uitgever van de handleiding:  
Globaltronics GmbH & Co. KG  
Bei den Mühren 5  
20457 Hamburg  
Duitsland  
[info@globaltronics.com](mailto:info@globaltronics.com)

## Productonderdelen / Bij de levering inbegrepen



- A) Aandrijfunit
- B) Snelheidsregelaar
- C) Stand "P" voor pulswerking
- D) Veiligheidsdeksel
- E) Deksel van de vulopening met geïntegreerde maatbeker "40 ml" / "60 ml" / "80 ml"

- F) Mengbeker met 1,75 l inhoud
- G) Gebruiksaanwijzing en garantietaart (zonder afb.)

Technische en optische wijzigingen voorbehouden.

## Veiligheid



**Lees alle onderstaande veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig en neem deze in acht. Bij het niet in acht nemen bestaat er gevaar voor ernstige ongelukken en verwondingen en het risico voor materiële schade en schade aan het apparaat.**

### **Algemene veiligheidsaanwijzingen**

#### **Gevaren voor kinderen en personen met beperkte vermogens**

- Dit apparaat kan gebruikt worden door personen met een verminderd fysiek, sensorisch of mentaal vermogen of gebrek aan ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan of geïnstrueerd zijn over een veilig gebruik van het apparaat en de daaruit voortkomende gevaren hebben begrepen.

- Dit apparaat mag niet gebruikt worden door kinderen. Houd het apparaat en het aansluitsnoer buiten het bereik van kinderen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen herkennen het gevaar niet dat ontstaan kan bij het omgaan met elektrische apparaten. Gebruik en bewaar het apparaat daarom buiten het bereik van kinderen. Laat het snoer niet naar beneden hangen, zodat er niet aan getrokken kan worden.
- Houd het verpakkingsmateriaal verwijderd van kinderen **verstikkingsgevaar!**

## **Gevaren bij de omgang met elektrische apparaten**

- Sluit het apparaat alleen aan een volgens de voorschriften geïnstalleerd stopcontact aan met een netspanning die in overeenstemming is met de opgave op het typeplaatje.
- Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd is, dient het door de fabrikant of diens klantenservice of door een soortgelijk gekwalificeerd persoon te worden vervangen om gevaren te voorkomen.
- Reparaties mogen alleen uitgevoerd worden door erkende werkplaatsen. Niet-deskundig gerepareerde apparaten vormen een gevaar voor de gebruiker.
- Schakel het apparaat altijd uit en koppel het los van de stroomvoorziening wanneer u het onbeheerd achterlaat, voordat u accessoires aanbrengt of verwijdt en voordat u het reinigt. Trek altijd de stekker uit het

stopcontact, trek nooit aan het netsnoer! **Gevaar voor een elektrische schok!**

- Om ongelukken te voorkomen, mogen er nooit meerdere huishoudelijke apparaten aan hetzelfde stopcontact aangesloten worden (bijv. met een 3-weg stekker).
- Dompel het apparaat nooit in water en gebruik het niet buiten, zodat het niet blootgesteld wordt aan regen of ander vocht! **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Indien het apparaat toch in het water gevallen zou zijn, trek dan eerst de stekker uit het stopcontact en haal dan het apparaat eruit! Gebruik het apparaat daarna niet meer, maar laat het eerst controleren door een erkend servicestation. Dit geldt ook als het snoer of het apparaat beschadigd is of als het apparaat gevallen is. **Gevaar voor een elektrische schok!**

- Let erop dat het snoer of het apparaat nooit op hete oppervlakken of in de buurt van warmtebronnen geplaatst wordt. Leg het snoer zo neer dat het niet in contact komt met hete of scherpe voorwerpen. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Knik in geen geval het netsnoer en wikkel het niet om het apparaat, want dit kan leiden tot een breuk in het snoer. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Gebruik het apparaat niet als u op een vochtige ondergrond staat of als uw handen of het apparaat nat zijn. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Open het apparaat nooit zelf en probeer in geen geval om met metalen voorwerpen in het apparaat te komen. **Gevaar voor een elektrische schok!**

### **Gevaren bij het gebruik van de blender**

- Gebruik dit apparaat alleen zoals beschreven in deze handleiding en neem alle veiligheidsaanwijzingen in acht. Misbruik kan verwondingen veroorzaken.
- Vermijd contact met bewegende onderdelen. Zorg ervoor dat handen, haren, kleding en andere voorwerpen tijdens het mixen of zolang de mengbeker op de aandrijfuniteit staat, niet in contact komen met de mengbeker om persoonlijk letsel of materiële schade te voorkomen.
- Als u voedingsmiddelen in de mengbeker naar beneden moet duwen, gebruik dan een geschikt hulpmiddel (bijv. een spatel).
- Trek voor het reinigen altijd de stekker uit het stopcontact. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Verplaats het apparaat in geen geval als er nog spijzen of vloeistoffen in zitten.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor het hakken van fruit, groenten, kruiden enz., evenals voor het bereiden

van dressings en mixdrankjes en het crushen van ijsblokjes. Gebruik het in geen geval voor andere doeleinden. Voeg geen te grote stukken toe om gevaarlijke situaties te voorkomen.

- Zet het apparaat op een vlakke ondergrond die ongevoelig is voor spatten, want spatten kan niet altijd worden voorkomen. De ondergrond moet gemakkelijk schoon te maken zijn.
- Wees voorzichtig bij het omgaan met de messen, deze zijn zeer scherp. Raak de messen niet met blote handen aan! Laat kinderen niet in de buurt van de messen komen. Gebruik in geen geval beschadigde messen. Wijs ook andere gebruikers op de gevaren.
- Verwijder het veiligheidsdekseL pas wanneer de messen volledig tot stilstand zijn gekomen. **Gevaar voor verwondingen!**
- Het gebruik van accessoires van andere fabrikanten kan het apparaat beschadigen en verwondingen veroorzaken.

- Vul de mengbeker minimaal tot de onderste markering, maar niet boven de "MAX"-markering.
- Zorg er altijd voor dat de snelheidsregelaar in de positie "0" staat voordat u de stekker van het apparaat in een stop-contact steekt. **Gevaar voor verwondingen!**
- Doe geen hete of kokende te mixen ingrediënten (zoals soepen) in de mengbeker.
- Mix geen harde noten of pitten en verwijder vóór het mixen eventueel aanwezige stengels of stelen uit de ingrediënten.
- Voeg geen vlees toe aan de blender.
- Laat het apparaat nooit draaien zonder te mixen inhoud; de motor kan oververhit raken. Gebruik het apparaat hoogstens 50-60 seconden achter elkaar, laat het daarna afkoelen tot kamertemperatuur.
- Let er bij het verwerken van bevroren fruit vooral op dat u het fruit altijd in kleine stukken gebruikt.
- Reinig de mengbeker na ieder gebruik zoals beschreven in

het hoofdstuk "Onderhoud, reiniging en verzorging".

- Gebruik alleen originele accessoires. Bij het gebruik van niet-originele accessoires moet rekening gehouden worden met een verhoogd gevaar voor ongevallen. Bij ongevallen of schade met niet originele accessoires vervalt

elke aansprakelijkheid. Bij het gebruik van vreemde accessoires en de daaruit voortvloeiende schade aan het apparaat vervalt elke aanspraak op garantie.

## **Verklaring symbolen en verdere informatie**

De volgende symbolen en signaalwoorden worden in deze gebruiksaanwijzing, op het apparaat en/of op de verpakking gebruikt of dienen voor de weergave van extra informatie.



**Bedieningshandleiding lezen en in acht nemen!**



**Belangrijke waarschuwingen zijn gekenmerkt met dit symbool.**

**Gevaar – met betrekking tot persoonlijk letsel**

**Let op – met betrekking tot materiële schade**



**Belangrijke informatie wordt gekenmerkt met dit symbool.**



**Dit symbool kenmerkt elektrische apparaten van veiligheidsklasse II.**



**Dit symbool wijst op speciale voorschriften voor de verwijdering van oude apparaten (zie hoofdstuk "Afvoeren").**

## Opbouw en montage

### Voor het eerste gebruik



Gevaar

**Controleer het apparaat na het uitpakken op volledigheid en eventuele transportschade om gevaarlijke situaties te voorkomen. Gebruik het in geval van twijfel niet, maar neem in dat geval contact op met onze klantenservice. Het serviceadres vindt u in onze Garantiebepalingen op de Garantiekaart.**

Uw blender is verpakt om hem te beschermen tegen transportschade.

- Haal het apparaat voorzichtig uit zijn verpakking.
- Verwijder alle delen van de verpakking.
- Verwijder de stofresten van de verpakking van het apparaat en alle accessoires volgens de instructies in het hoofdstuk "Onderhoud, reiniging en verzorging".

Plaats het apparaat in de buurt van een stopcontact. Zorg ervoor dat het apparaat op een vlakke, droge en slipvrije ondergrond staat.

# Bediening

## Gebruik van het apparaat



Als u in de mengbeker tegelijkertijd vaste en vloeibare ingrediënten wilt verwerken, doe dan eerst de vloeistof in de mengbeker. Voeg daarna de vaste ingrediënten toe. Snijd de vaste ingrediënten altijd in kleine stukken voordat u ze in de mengbeker doet. Op die manier voorkomt u dat de messen vast komen te zitten.



Het apparaat is voorzien van twee beveiligingsmechanismen en kan alleen worden gebruikt als zowel de mengbeker als het veiligheidsdeksel correct zijn geplaatst.

Om de hantering van het apparaat te vergemakkelijken, zijn er vulmarkeringen aangebracht op de mengbeker. De getallen aan de voorkant van de mengbeker geven het vulniveau in milliliter (ml) aan. Let op: de onderste markering heeft geen vulniveau-aanduiding. Deze markering is de "MIN"-markering, die de minimale vulhoeveelheid voor de mengbeker aangeeft.

- Zet het apparaat in de buurt van een stopcontact. Let daarbij op een vlakke, droge en slipvrije ondergrond.

- Plaats de mengbeker (F) op de aandrijfunit (A). Let er hierbij op dat het aan de onderkant van de mengbeker (F) aangebrachte driehoekje  en het symbool "grendel geopend"  (op de aandrijfunit (A)) op één lijn staan.
- Draai vervolgens de mengbeker (F) met de klok mee, totdat het driehoekje  en het symbool "grendel gesloten"  op één lijn staan. De mengbeker moet hoor- en voelbaar vastklikken.



Let op

**Verwijder het deksel pas wanneer de messen volledig tot stilstand zijn gekomen.**

- Draai het veiligheidsdeksel (D) tegen de klok in tot u het omhoog kunt tillen en wegnemen.
- Vul de mengbeker (F) met de ingrediënten en zet er dan het veiligheidsdeksel (D) op. Let erop dat het veiligheidsdeksel (D) 3 uitstekende delen (nokken) aan de rand heeft. Plaats het deksel zo op de mengbeker (F) dat het langste uitstekende deel rechts van de handgreep van de mengbeker (F) zit. Draai het veiligheidsdeksel (D) vervolgens met de klok mee tot het hoor- en voelbaar vastklikt.
- Sluit nu het apparaat aan op het stopcontact en let erop dat de snelheidsregelaar (B) in de positie "0" staat.



Uw blender mixt de ingrediënten in een mum van tijd (enkele seconden). Vermijd een te lange bewerking om de structuur van uw ingrediënten te behouden en oververhitting van de aandrijfmotor te voorkomen.

Uw apparaat heeft twee snelheidsstanden die u met de snelheidsregelaar kunt instellen. Positie 1 is de lage snelheidsstand en positie 2 de hoge snelheidsstand.

- Draai de snelheidsregelaar naar de gewenste positie of snelheidsstand om de werking te starten.

Wij raden aan om te beginnen met de lage snelheidsstand "1" en daarna over te schakelen naar de hogere stand.

Het apparaat is uitgerust met een zogenaamde pulsfunctie, wat betekent dat het kortstondig op volle kracht werkt. Bij gebruik van de pulsfunctie is de maximale snelheid onmiddellijk beschikbaar. Om deze functie te activeren, draait u de snelheidsregelaar naar de pulsstand "P" en houdt u hem in deze positie zolang u op de hoogste snelheid wilt mixen. Stop het mixen door de snelheidsregelaar los te laten. Gebruik deze functie, wanneer u iets slechts kort maar intensief wilt mixen (bijv. het opschuimen van een vloeistof).

U kunt tijdens het gebruik ook extra ingrediënten toevoegen door het deksel van de vulopening uit het veiligheidsdeksel te halen. Draai het hiervoor tegen de klok in tot aan de aanslag en haal het naar boven weg. Houd er rekening mee dat spatten niet altijd te voorkomen zijn wanneer het deksel van de vulopening geopend is.

U kunt het deksel van de vulopening ook als maatbeker gebruiken. Hiervoor zijn op het deksel van de vulopening markeringen aangebracht voor 40 ml, 60 ml en 80 ml.

Sluit de vulopening direct na het toevoegen van uw ingrediënten weer af: plaats het deksel van de vulopening nauwkeurig terug in de opening en draai het met de klok mee vast, tot u het hoort en voelt vastklikken.

## "Crushed ice" maken:

Gebruik voor het crushen van ijsblokjes bij voorkeur de pulsfunctie.

- Doe de ijsblokjes in de mengbeker (F) en breng het veiligheidsdeksel (D) correct aan. Let erop dat u niet te veel ijsblokjes in de mengbeker doet (maximaal 6-7 stuks) en dat de ijsblokjes niet te groot zijn (afmeting ca. 2,5 cm).
- Sluit het apparaat nu aan op het stopcontact en let erop dat de snelheidsregelaar (B) in de positie "0" staat.

- Draai de snelheidsregelaar een paar keer kort naar de pulsstand "P" (C) en laat hem weer los. Met een kleine hoeveelheid ijsblokjes behaalt u de beste resultaten.

Als het mixen voltooid is, d.w.z. wanneer de gewenste toestand van de ingrediënten is bereikt, draait u de snelheidsregelaar (B) indien nodig naar de positie "0" en koppelt u de aandrijfuniteit los van het stroomnet.

## Aanbevolen snelheidsinstellingen voor diverse voedingsmiddelen:

| Voorbeeld vulhoeveelheid: | MIN       | ½         | MAX       |
|---------------------------|-----------|-----------|-----------|
| Bananenshake              | Stand 1   | Stand 1-2 | Stand 2   |
| Pap                       | Stand 1   | Stand 1   | Stand 1-2 |
| Crêpedeeg                 | Stand 1   | Stand 1-2 | Stand 2   |
| Vloeistoffen (waterig)    | Stand 1-2 | Stand 2   | Stand 2   |

## **Zelfgemaakte, lekkere mix-drankjes:**

Hieronder vindt u een aantal receptideeën voor heerlijke mixdrankjes. Houd er rekening mee dat de volgende gegevens slechts onze aanbevelingen zijn en als richtwaarden dienen. De bereidingsresultaten en dus de keuze van snelheid en bewerkingsduur hangen af van verschillende factoren zoals de grootte, consistentie en voorbereiding van de gebruikte ingrediënten, en uiteraard uw persoonlijke voorkeur. Het kan ook nodig zijn om de hoeveelheden en bewerkings tijden proportioneel aan te passen. Let er echter altijd op dat u de maximale vulhoeveelheid en de maximaal toegestane korte bedrijfstijd niet overschrijdt.

### **Silver Pineapple** (voor 4 glazen)

2 schijven ananas  
½ wijnglas ananassap  
1 wijnglas appelsap  
Sap van 2 citroenen  
1 eiwit  
Angostura bitter  
Kaneel, ijsblokjes

Mix in de blender ananas, ananassap, appelsap, citroensap en het eiwit gedurende 15 seconden op de hoogste stand. Doe 1 ijsblokje en 1 scheutje Angostura bitter in elk van de 4 glazen en vul aan met het ananasschuim. Bestuif het geheel met een beetje kaneel.

### **Grapefruitmix** (voor 4 glazen)

½ liter grapefruitsap  
3 eetlepels kirsch  
3-4 eetlepels druivensuiker  
4 eetlepels kersenlikeur  
Ijsblokjes voor crushed ice

Meng grapefruitsap, kirsch, druivensuiker en kersenlikeur goed in de blender en schenk in glazen. Crush de ijsblokjes in de blender en serveer het drankje met de ijsschilfers.

### **Avocadospecial** (voor 4 glazen)

1 rijpe, geschilde avocado  
Sap van 1 citroen  
2 potjes natuuryoghurt  
Zwarte peper van de molen  
½ bosje peterselie  
1 snufje zout  
¼ liter melk  
Ijsblokjes, cayennepeper  
Evt. Aromat/Fondor

Mix avocado, citroensap, yoghurt, peper, zout en peterselie gedurende 15 seconden op de hoogste stand. Mix er tot slot ¼ liter melk door. Doe 1 ijsblokje in elk van de 4 glazen en giet het avocadodrankje erin. Bestrooid met een beetje cayennepeper en wat Aromat of Fondor, is dit een ideaal drankje voor een afslankdieet.

**Abrikozenmix** (voor 1 longdrinkglas)

2 sappige, geschilde, ontpitte  
abrikozen

1 eetlepel kwark

2 theelepels suiker

1 glas melk

½ likeurglas cognac

Meng abrikozen, kwark, suiker en melk in de blender. Giet in een hoog glas en roer er ½ likeurglas cognac door.

**Aardbeienkusje** (voor 1 longdrinkglas)

¼ liter melk

4 eetlepels verse aardbeien

4 eetlepels suiker

1 eetlepel roomkaas

Meng melk, het grootste deel van de aardbeien, suiker en roomkaas goed in de blender. Schenk in een glas, halveer de resterende aardbeien en gebruik ze als garnering.

**Roomijsfrappé** (voor 4 glazen)

3/8 liter melk

2 eetlepels honing

2 likeurglazen rum

2 bolletjes vanille-ijs

1/8 liter zoete slagroom

1 zakje vanillesuiker

4 niet-afgestreken theelepels chocola-  
depoeder

4 theelepels water

Chocoladesiroop

Meng melk, honing, rum en vanille-ijs goed in de blender en giet in 2 glazen. Klop 1/8 liter zoete slagroom met

1 zakje vanillesuiker stijf en garneer de glazen ermee.

Breng 4 niet-afgestreken theelepels chocoladepoeder en 4 theelepels water al roerend aan de kook en laat afkoelen. Besprenkel de roomijsfrappé met deze chocoladesiroop.

**Aardbeienshake** (voor 4 glazen)

200 g aardbeien

¼ liter yoghurt, ¼ liter karnemelk

4 afgestreken eetlepels druivensuiker

1 eetlepel citroensap

Ijsblokjes voor crushed ice

Pureer de aardbeien. Voeg yoghurt, karnemelk en druivensuiker toe en meng alles goed in de blender. Schenk in de glazen, crush de ijsblokjes in de blender en serveer het drankje met de ijsschilfers.

**Cuba Milk** (voor 4 longdrinkglazen)

3 bananen

3 eetlepels citroensap

60 g suiker

3/4 liter melk

Pureer de bananen met het citroensap en de suiker in de blender. Voeg de melk toe en giet in glazen. Serveer ijskoud. Overigens kunt u de suiker tijdens het mixen weglaten en vervangen door druivensuiker of honing als zoetmiddel. Jam of frambozensiroop zijn ook geschikt.

### **Caipirinha** (voor 2 tumblers)

1 limoen

12 eetlepels ijsschilfers

4 cl limoensap

(mag ook uit een fles)

8 theelepels bruine suiker, iets meer als

u een uitgeperste limoen gebruikt (in

plaats van limoensap

uit een fles)

Ca. 6 cl Pitú

Rol de limoen om hem sappiger te maken. Snijd hem vervolgens in 8 stukken en doe in elk glas 4 stukken. Stamp de limoenstukjes fijn met een houten stamper. Giet 2 cl Pitú in elk glas. Crush de ijsblokjes in de blender en giet 6 el ijsschilfers in elk glas, gevolgd door 4 theelepels suiker en 2 cl limoensap. Voeg tot slot nog een scheutje Pitú toe en serveer met een rietje.

### **Basisrecept voor crêpe-deeg**

(hoeveelheid voor 7-8 crêpes)

250 g tarwebloem

50 g boter (gesmolten)

200 ml melk

250 ml water

2 eieren

1 snufje zout

Bereiding:

Bloem, zout, eieren en melk omroeren.

Geleidelijk water en gesmolten boter toevoegen.

Veel succes!

## Storing en oplossing

| Storing:                          | Oorzaak:                                                         | Oplossing:                                                                                                                                                                          |
|-----------------------------------|------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Het apparaat doet helemaal niets. | De stekker zit niet in het stopcontact.                          | Steek de stekker in het stopcontact.                                                                                                                                                |
|                                   | De snelheidsregelaar is niet ver genoeg gedraaid.                | Draai de snelheidsregelaar met de klok mee tot het apparaat start.                                                                                                                  |
|                                   | De mengbeker is niet goed op de aandrijfunit geplaatst.          | Draai de snelheidsregelaar naar pos. "0" en trek de stekker uit. Plaats de mengbeker correct op de aandrijfunit zoals beschreven in het hoofdstuk "Gebruik van het apparaat".       |
|                                   | Het veiligheidsdeksel is niet correct op de mengbeker geplaatst. | Draai de snelheidsregelaar naar pos. "0" en trek de stekker uit. Plaats het veiligheidsdeksel correct op de mengbeker zoals beschreven in het hoofdstuk "Gebruik van het apparaat". |
| Het snijmes draait niet.          | Er bevindt zich een ongeschikt levensmiddel in de mengbeker.     | Draai de snelheidsregelaar naar pos. "0" en trek de stekker uit. Maak de mengbeker leeg.                                                                                            |

Neem bij hier niet vermelde storingen contact op met onze klantenservice. Onze adviseurs helpen u graag verder. Het serviceadres vindt u in onze Garantie bepalingen en op de Garantiekaart.

Aangezien we voortdurend sleutelen aan onze producten om ze te verbeteren, kan het zijn dat we het ontwerp aanpassen en eventueel technische wijzigingen aanbrengen. De bedieningshandleiding van dit toestel kunt u ook als pdf-bestand downloaden op onze startpagina [www.gt-support.de](http://www.gt-support.de).

## Onderhoud, reiniging en verzorging



**Gevaar**

Trek voor het reinigen altijd de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat en alle accessoires volledig afkoelen voordat u deze reinigt en opbergt! Gevaar voor een elektrische schok!



**Gevaar**

Let erop dat er geen vloeistof binnen in de aandrijfunit komt. Dompel de aandrijfunit nooit in water. Gevaar voor een elektrische schok!



**Let op**

Gebruik voor het reinigen nooit scherpe of schurende reinigingsmiddelen.

- Voor het reinigen van de aandrijfunit gebruikt u een droge, eventueel iets vochtige, goed uitgewrongen doek.
- Vervolgens goed droogwrijven.

### Reinigen van de mengbeker:



**Gevaar**

De messen zijn heel scherp. Raak ze niet met blote handen aan. Gevaar voor verwondingen!

- Plaats de mengbeker (F) op de aandrijfunit (A) en giet er wat lauwwarm water in.
- Plaats het veiligheidsdeksel (D) en het deksel van de vulopening (E)

correct op de mengbeker (zie: Gebruik van het apparaat).

- Sluit nu de stekker aan op een volgens de voorschriften geïnstalleerd stopcontact. (Zorg ervoor dat de snelheidsregelaar (B) in de positie "0" staat.)
- Draai de snelheidsregelaar een paar keer kort naar de pulsstand "P" (C) en laat hem weer los.
- Haal de mengbeker (F) van de aandrijfunit (A) en spoel hem uit onder helder water.

Reinig beide deksels in warm water met afwasmiddel. Spoel daarna grondig af met schoon water.

**Aanwijzing:** De afdichtring van het veiligheidsdeksel (D) kan worden weggenomen voor een grondige reiniging. Als u dat wilt doen, trekt u de afdichtring eraf en reinigt u hem in warm water met afwasmiddel. Spoel de ring daarna grondig af met schoon water en laat hem goed drogen. Zorg er bij het terugplaatsen van de afdichtring voor dat hij correct zit.

Laat alle onderdelen na het reinigen helemaal drogen.



**De onderdelen van het mengbeker zijn niet geschikt voor reiniging in de afwasmachine.**

## Technische gegevens

Nominale spanning: 220-240 V~

Nominale frequentie: 50-60 Hz

Nominaal vermogen: 1000 W

Veiligheidsklasse: II 

Korte bedrijfstijd: 1 minuut

## Afvoeren

### Verpakking afvoeren



Gooi de verpakking soort bij soort weg. Leg karton en kartonnen dozen bij het oud papier en breng folie naar de inzameling van herbruikbare materialen.

### Artikel afvoeren



**Oude apparaten mogen niet bij het huisvuil!**

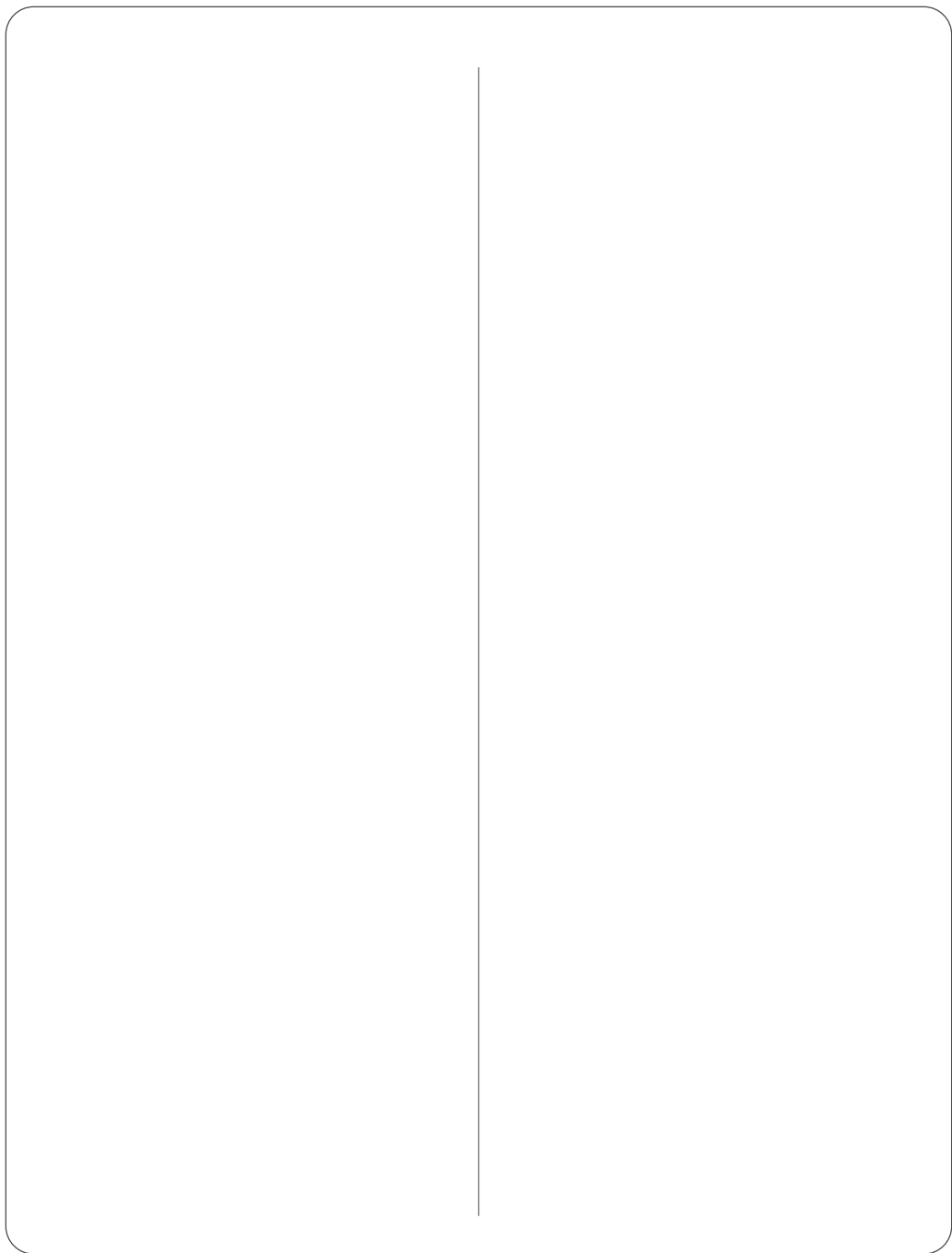
Het symbool met de doorstreepte vuilnisbak betekent dat elektrische en elektronische apparaten niet samen met het huisvuil mogen worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht elektrische en elektronische apparaten aan het einde van hun levensduur gescheiden van ongesorteerd huishoudelijk afval in te leveren. Dit garandeert dat de recycling op een milieuvriendelijke en grondstofbesparende manier wordt uitgevoerd.

Batterijen en accu's die niet vast in het elektrische of elektronische apparaat zijn ingesloten en die kunnen worden verwijderd zonder te worden vernietigd dienen van de apparaten te worden gescheiden voordat u het apparaat inlevert bij een inzamelpunt en naar een aangewezen verwijderingspunt brengt. Hetzelfde geldt voor lampen die uit het apparaat kunnen worden verwijderd zonder te worden vernietigd.

Eigenaars van elektrische en elektronische apparaten van particuliere huishoudens kunnen deze inleveren bij de inzamelpunten van de overheidsinstanties voor afvalbeheer of bij de door de fabrikanten of distributeurs opgezette inzamelpunten. Het inleveren van oude apparaten is gratis.

In het algemeen zijn de distributeurs verplicht ervoor te zorgen dat oude apparaten kosteloos worden teruggenomen door geschikte terugnamefaciliteiten binnen een redelijke afstand ter beschikking te stellen.

Consumenten hebben de mogelijkheid een oud apparaat gratis terug te brengen naar een distributeur die verplicht is het terug te nemen indien u een gelijkwaardig nieuw apparaat met in wezen dezelfde functie koopt. Deze mogelijkheid bestaat ook voor leveringen aan een particulier huishouden.



# Garantiekaart

Artikel: Blender GT-SF-HPB-01 (AN NL 2003021029720)

Vanaf aankoopdatum  
(kassabon bewaren)

|                                                 |                 |
|-------------------------------------------------|-----------------|
| <b>Verkoper</b>                                 |                 |
| Bedrijfsnaam:                                   |                 |
| Straat/nr:                                      |                 |
| Postcode/plaats:                                |                 |
| <b>Koper</b>                                    |                 |
| Probleem/Defect:                                |                 |
| Naam:                                           | Straat/nr:      |
| Postcode/plaats:                                | Telefoonnummer: |
| E-mail:                                         | Handtekening:   |
| (Voor statusmeldingen in verband met reparatie) |                 |

## Geachte klant,

Onze producten zijn aan een strenge kwaliteitscontrole onderworpen. Wanneer desondanks een van onze producten onverhoopt niet naar behoren functioneert, dan verzoeken wij u contact op te nemen met ons servicebedrijf. U kunt ons telefonisch bereiken via bovenstaande klantenservice. Wij zijn u graag van dienst. Ook kunt u met het product teruggaan naar één van de ALDI-filialen. Op uw verzoek kan ALDI de garantie-afwikkeling voor u verzorgen.



**Globaltronics Service Center, c/o teknihall Benelux bvba**  
**Brusselstraat 33, 2321 MEER, BELGIUM**

**Telefoonnummer: 0900 / 44 666 44, Fax: +32 (0) 360 55 043**  
**Mail: gt-support@teknihall.be**

Ten aanzien van het door u bij ALDI gekochte product heeft u recht op garantie conform de onderstaande bepalingen, zulks onverminderd eventuele overige u toekomende rechten:

- 1)U kunt tot drie jaar na aankoopdatum aanspraak maken op garantie. De garantie is beperkt tot materiaal- en fabricagefouten en geeft u recht op herstel van deze gebreken of vervanging van het betreffende product zonder dat hieraan voor u kosten zijn verbonden.
- 2)Na constatering van het defect dient u binnen redelijke tijd een beroep te doen op de garantie. Het inroepen van enige garantie na afloop van de garantietermijn is niet mogelijk, tenzij het een gebrek betreft ten aanzien waarvan binnen redelijke tijd, doch in elk geval binnen twee maanden na afloop van de garantietermijn wordt gereclameerd.
- 3)U kunt het defecte product samen met uw garantiekaart en de kassabon portvrij toesturen aan het antwoordnummer van ons servicebedrijf. Wanneer het defect binnen de garantieregeling valt, ontvangt u het betreffende product gerepareerd terug of ontvangt u een nieuw product. Na reparatie of vervanging van een product begint de garantietermijn niet opnieuw te lopen. Dit geldt ook bij de verlening van aan-huis-service.

Wij wijzen u erop dat onze garantie vervalt in geval van oneigenlijk of ondeskundig gebruik van het product, in geval de voor het product geldende veiligheidsvoorschriften niet in acht zijn genomen, bij het gebruik van geweld ten aanzien van het product of in geval er reparaties of ingrepen aan het product zijn uitgevoerd door anderen dan ons servicebedrijf.

Gebreken die niet (of niet langer) onder de garantiebepalingen vallen, worden door ons servicebedrijf alleen verholpen tegen vergoeding van de hieraan verbonden kosten. Indien u hiervan gebruik wenst te maken, verzoeken wij u contact op te nemen met ons servicebedrijf.

Wanneer u bij ALDI een product aanschafft, heeft u het wettelijk recht (boek 7 BW) om een deugdelijk product van ALDI te ontvangen. ALDI geeft zich rekenschap van deze wettelijke verplichting en komt deze na.



© Copyright

Nadruk of verveelvoudiging

(ook van delen) alleen met toestemming van:

Globaltronics GmbH & Co. KG

Bei den Mühren 5

20457 Hamburg, Duitsland

info@globaltronics.com

2025

Dit drukwerk, inclusief al zijn onderdelen,  
is door de auteurswet beschermd.

Elke toepassing buiten de strikt beperkte grenzen  
van het auteursrecht is zonder toestemming van  
Globaltronics GmbH & Co. KG verboden en strafbaar.

Dat geldt in het bijzonder voor verveelvoudigingen,  
vertalingen, microverfilmingen en het  
invoeren en verwerken in elektronische systemen.

Importeur:

Globaltronics GmbH & Co. KG

Bei den Mühren 5

20457 Hamburg, Duitsland